

## DODATOK č. 2

k ZMLUVE č. E345 08U01 o poskytnutí podpory z Environmentálneho fondu formou dotácie zo dňa 15.12.2021 a k Dodatku č. 1 k ZMLUVE č. E345 08U01 o poskytnutí podpory z Environmentálneho fondu formou dotácie zo dňa 22.06.2022

(ďalej len „**dodatok**“)

### Článok I. Zmluvné strany

<b>Poskytovateľ dotácie:</b>	<b>Environmentálny fond</b>
Sídlo:	Nevádzová 806/5, 821 01 Bratislava
IČO:	30796491
DIČ:	2021925774
Štatutárny zástupca:	Ing. Ľubomír Vačok, generálny riaditeľ
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
Číslo účtu vo formáte IBAN:	SK09 8180 0000 0070 0021 4051
SWIFT: (ďalej len „fond“)	SPSRSKBA

a

<b>Príjemca dotácie:</b>	<b>Obec Svodín</b>
Sídlo:	Hlavná ulica 1117/1, 943 54 Svodín okres: Nové Zámky
IČO:	00309281
Štatutárny zástupca:	Mgr. Szabolcs Méri starosta obce
Bankové spojenie:	Prima banka Slovensko, a.s.
Číslo samostatného bankového účtu vo formáte IBAN:	SK6905600 0000 0038 4787 0021
SWIFT: (ďalej len „príjemca dotácie“)	KOMASK2X

(ďalej spoločne len „zmluvné strany“)

## **Článok II. Úvodné ustanovenia**

1. Zmluvné strany uzatvorili dňa 15.12.2021 Zmluvu č. E345 08U01 o poskytnutí podpory z Environmentálneho fondu formou dotácie v znení Dodatku č. 1 k Zmluve č. E345 08U01 o poskytnutí podpory z Environmentálneho fondu formou dotácie zo dňa 22.06.2022 (ďalej len „**zmluva**“).
2. Zmluvné strany sa za podmienok uvedených v tomto dodatku dohodli na nasledovnej zmene v ustanoveniach zmluvy.

## **Článok III. Predmet dodatku**

1. Týmto dodatkom sa menia nasledovné ustanovenia zmluvy:

**Znenie Článku IV. bod 2. zmluvy sa ruší v plnom rozsahu a nahrádza sa nasledovným znením:**

2. Oprávnené obdobie realizácie projektu: **od 01.01.2021 do 31.12.2022.**

**Znenie Článku IV. bod 4. zmluvy sa ruší v plnom rozsahu a nahrádza sa nasledovným znením:**

4. Dodávateľa projektu

Obchodné meno:	CEDIS s.r.o.
Sídlo:	Vajnorská 100/A, 831 04 Bratislava
IČO:	50607383
Registrácia:	Okresný súd Bratislava I
Oddiel: Sro	Vložka č. 122240/B
Zmluva o dielo č.:	761/2022
Zo dňa:	21.03.2022
Dodatok č.:	1
Zo dňa:	25.07.2022

(ďalej len „**dodávateľ/dodávateľia**“ a ďalej len „**dodávateľsko-odberateľská zmluva**“)

**Znenie Článku V. bod 8. zmluvy sa ruší v plnom rozsahu a nahrádza sa nasledovným znením:**

8. Prijemca dotácie sa zaväzuje a berie na vedomie, že fondom poskytnuté finančné prostriedky je povinný uhradiť dodávateľovi(om) najneskôr do **31.12.2022**  
Na preukázanie splnenia tejto povinnosti je príjemca dotácie povinný najneskôr do **31.01.2023** doručiť fondu výpis z účtu, ktorým preukáže včasnosť a úplnosť týchto úhrad.

**Znenie Článku VI. bod 5., 6. a 9. zmluvy sa ruší v plnom rozsahu a nahrádza sa nasledovným znením:**

5. Príjemca dotácie je oprávnený uhrádzať jednotlivé faktúry dodávateľovi/dodávateľom z bankového účtu príjemcu vždy len na základe kladného stanoviska fondu s úhradou jednotlivých faktúr a to najneskôr do **31.12.2022**. Za týmto účelom sa príjemca dotácie zaväzuje predložiť fondu pred úhradou jednotlivých faktúr doklady v zmysle bodu 6 tohto Článku zmluvy a vysvetlenia požadované fondom ku konkrétnym faktúram. Úhrada faktúr dodávateľom bez predchádzajúceho súhlasu fondu bude považovaná za podstatné porušenie tejto zmluvy oprávňujúca fond od tejto zmluvy bez ďalšieho odstúpiť.
6. Príjemca dotácie je povinný najneskôr v lehote do **30.11.2022**, za účelom úhrady jednotlivých faktúr dodávateľovi/dodávateľom na základe zmluvy požiadať fond o kladné stanovisko s úhradou jednotlivých faktúr a predložiť fondu:
- originály faktúr, prípadne originály iných účtovných dokladov vystavených v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, ktorými príjemca dotácie hodnoverne a bez akýchkoľvek pochybností preukáže účelovosť použitia poskytnutej dotácie (ďalej len „**účtovné doklady**“), na úhradu oprávnených nákladov na realizáciu projektu. Účtovné doklady musia byť vystavené dodávateľom, ktorý bude definovaný v Článku IV. bod 4. zmluvy po podpise dodávateľsko-odberateľskej zmluvy.
  - na požiadanie ďalšie doklady a písomnosti vzťahujúce sa k realizovanému projektu na preukázanie oprávnenosti vynaložených nákladov.
  - doklady preukazujúce, že príjemca dotácie uhradil bezhotovostnou formou minimálne 5% zo sumy uvedenej na predložených účtovných dokladoch z iných zdrojov, resp. sumy, stanovenej fondom z iných zdrojov
  - k poslednému čerpaniu spolu s dokladmi uvedenými v tomto bode 6. písm. a), b) a c) Článku VI. Zmluvy aj vyplnené a podpísané tlačivo
    - „Záverečný odpočet čerpania“, ktoré tvorí neoddeliteľnú prílohu č. 1 zmluvy (ďalej len „**záverečný odpočet čerpania**“) a
    - Záverečnú správu o priebehu realizácie projektu, v rozsahu a znení uvedenom v Článku VII. bod 7 zmluvy.
- Príjemca dotácie je oprávnený predkladať fondu doklady v zmysle tohto bodu priebežne, na základe skutočne vynaložených oprávnených nákladov v rámci oprávneného obdobia, najviac však jeden-krát za kalendárny mesiac, pričom posledná žiadosť musí byť predložená najneskôr v lehote do **30.11.2022**.
9. Príjemca dotácie je povinný po realizácii projektu:
- poukázať peňažné prostriedky, ktoré neboli použité na realizáciu projektu v zmysle podmienok tejto zmluvy na bankový účet fondu uvedený v Článku I. bod 1 tejto zmluvy a to do 15 pracovných dní odo dňa ukončenia realizácie projektu v zmysle dodávateľsko-odberateľskej zmluvy, nie však neskôr ako do 15 pracovných dní odo dňa **31.12.2022**.
  - zúčtovať poskytnutú dotáciu v zmysle podmienok uvedených v tejto zmluve a to do 1 kalendárneho mesiaca odo dňa ukončenia realizácie projektu, t.j. najneskôr do 1 kalendárneho mesiaca od **31.12.2022**.

#### **Článok IV. Záverečné ustanovenia**

1. Ostatné ustanovenia zmluvy ostávajú platné v plnom rozsahu a bez zmeny.
2. Prijemca dotácie podpisom tohto dodatku berie na vedomie, že udelenie súhlasu fondu s uzatvorením tohto dodatku:
  - sa nepovažuje za vykonanie kontroly procesu verejného obstarávania, kontroly súladu finančnej operácie so zákonom o verejnom obstarávaní, právom SR a ani nenahrádza stanovisko fondu k procesu kontroly pravidiel a postupov verejného obstarávania stanovených v zákone o verejnom obstarávaní
  - nie je dotknutá výlučná a konečná zodpovednosť príjemcu dotácie ako verejného obstarávateľa pri dodržaní všeobecne záväzných právnych predpisov SR, základných princípov verejného obstarávania a zmluvy.
3. Tento dodatok sa vyhotovuje v troch rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých jedno vyhotovenie dostane prijemca dotácie a dve vyhotovenia dostane fond.
4. Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisania oboma zmluvnými stranami a účinnosť podľa § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR.
5. Osoby podpisujúce dodatok vyhlasujú, že sú oprávnené konať v mene zmluvných strán.
6. Zmluvné strany vyhlasujú, že dodatok neuzatvorili v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok. Ďalej vyhlasujú, že si text dodatku riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu porozumeli a že tento vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu zbavenú akýchkoľvek omylov, čo potvrdzujú svojimi vlastnoručnými podpismi.
7. Neoddeliteľnou súčasťou tohto dodatku sa stáva príloha:  
Príloha č. 1: Záverečný odpočet čerpania

**Týmto dodatkom sa nahrádza pôvodná príloha č. 1: Záverečný odpočet čerpania, ktorá bola neoddeliteľnou súčasťou zmluvy a nahrádza sa novou prílohou č. 1: Záverečný odpočet čerpania, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tohto dodatku.**

V Svodíne, dňa

V Bratislave, dňa

Obec Svodín  
v zastúpení Mgr. Szabolcs Méri  
starosta obce

Environmentálny fond  
v zastúpení Ing. Ľubomír Vačok  
generálny riaditeľ

## Záverečný odpočet čerpania

 Došlo dňa (vyplní Environmentálny fond)
 **!!! Vypíňajte len hrubo orámované polia !!!**

<b>Prijemca dotácie</b>	
<b>Číslo rozhodnutia ministra životného prostredia Slovenskej republiky</b>	
<b>Číslo zmluvy o poskytnutí podpory z Environmentálneho fondu formou dotácie</b>	

Číslo účtovného dokladu/ faktúry	Deň vystavenia účtovného dokladu/ faktúry	Suma účtovného dokladu/ faktúry v EUR	Úhrada z iných zdrojov		Úhrada z Environmentálneho fondu
			Suma v EUR	Dátum uhradenia	Suma v EUR
<b>Spolu</b>				<b>x</b>	

**Čestne vyhlasujem, že finančné prostriedky:**

a) z iných zdrojov v sume ..... EUR

b) z dotácie Environmentálneho fondu v sume ..... EUR

boli, resp. budú použité na úhradu vyššie uvedených účtovných dokladov/ faktúr od vybraného dodávateľa v termíne do 31.12.2022.

Meno a priezvisko, titul štatutárneho orgánu príjemcu dotácie .....

Pečiatka a podpis štatutárneho orgánu príjemcu dotácie.....

Dátum: .....

**Akceptované bude len kompletne vyplnené tlačivo s príslušnými dokladmi !!!**
[www.envirofond.sk](http://www.envirofond.sk)